



INNOVATION 2005 - NOUVEAUTÉ 2005  
NEUHEIT 2005 - NOVEDAD 2005

**Un prodotto organizzato della natura è un prodotto dove tutto è reciprocamente fine e mezzo; in esso, nulla d'inutile, privo di scopo, o dovuto a un cieco meccanismo naturale.**

"A natural element is one in which everything is simultaneously a means and an end. It contains nothing useless, pointless, or which is fruit of a blind natural mechanism."

"Un produit organisé par la nature est un produit où tout est réciproquement fin et milieu; en lui, rien d'inutile, privé de but, ou du à un aveugle mécanisme naturel."

"Ein von der Natur organisiertes Erzeugnis ist ein Erzeugnis, in dem alles gegenseitig Mittel und Zweck ist; in ihm gibt es nichts Unnützes, Zweckloses oder von einem blinden Naturmechanismus Herrührendes."

"Un producto organizado por la naturaleza es un producto donde todo es recíprocamente fin y medio; en él, nada de inútil, carente de objetivo, o debido a un ciego mecanismo natural."

Immanuel Kant





#### **GARANZIA 50 ANNI**

IRIS Ceramica garantisce, per almeno 50 anni, sia per l'utilizzo in locali pubblici che residenziali, che i prodotti NATURGRESS sono resistenti al gelo, alle macchie e all'usura da calpestio.

#### **GUARANTEE 50 YEARS**

IRIS Ceramica, guarantees for at least 50 years, that the NATURGRESS products in residential or commercial projects, are resistant to frost, stains and to wear from foot traffic.

#### **GARANTIE 50 ANS**

IRIS Ceramica garantit, pour au moins 50 ans, que les produits NATURGRESS sont résistants au gel, aux taches et à l'usure due au piétinement, aussi bien pour une utilisation dans des locaux publics que dans des résidences privées.

#### **GEWÄHRLEISTUNG 50 JAHRE**

IRIS Ceramica garantiert für mindestens 50 Jahre, für den öffentlichen sowie für den Wohnbereich daß die Produkte NATURGRESS frost-, flecken- und abriebbeständig sind.

#### **GARANTÍA 50 AÑOS**

IRIS Ceramica garantiza, durante al menos 50 años, sea para el uso en locales públicos que residenciales, que los productos NATURGRESS son resistentes a las heladas, a las manchas y al desgaste por pisado.



**NATURGRESS è il frutto di tutta l'esperienza legata alla nostra migliore tradizione e nel contempo anticipa il futuro grazie ad una tecnologia assolutamente nuova e totalmente rivoluzionaria che opera nel pieno rispetto ecologico ambientale.**

NATURGRESS contains all the experience of our great tradition, and at the same time, reaches into the future with a revolutionary masterpiece of technological innovation of enormous ecological value.

NATURGRESS contient en soi toute la meilleure expérience de notre tradition, et en même temps, anticipe et parcourt le futur avec une nouveauté technologique absolue au contenu totalement révolutionnaire et à la valeur écologique ambiante élevée.

NATURGRESS enthält die besten Erfahrung unserer Tradition, und zur gleichen Zeit nimmt es die Zukunft mit einer absoluten, technologischen Neuheit mit völlig revolutionärem Inhalt und von hochgradiger Umweltfreundlichkeit vorweg.

NATURGRESS contiene en sí mismo toda la mejor experiencia de nuestra tradición, y al mismo tiempo, anticipa y recorre el futuro con una novedad tecnológica absoluta con un contenido totalmente revolucionario y con un alto valor ecológico ambiental.



## FORMA, COLORE, MATERIA.

**Il manufatto nella sua forma, la materia nella sua purezza, il colore nella sua essenza, nell'assoluto rispetto del prodotto.**

FORM, COLOUR AND MATERIAL.

The form of the artefact, the purity of the material, the essence of the colour, all with the highest regard for the product.

FORME, COULEUR ET MATIERE.

Le produit manufacturé dans sa composition de forme, la matière dans sa pureté, la couleur dans son essence, dans l'absolu respect du produit.

FORM, FARBE UND MATERIAL.

Die Manufakturware in ihrer Formbildung, das Material in seiner Reinheit, die Farbe in ihrem Wesen, mit absolutem Respekt für das Produkt.

FORMA, COLOR Y MATERIA.

El manufacturado en su composición de forma, la materia en su pureza, el color en su esencia, en el absoluto respeto del producto.



## AMORE PER L'AMBIENTE.

**Le straordinarie tecnologie di composizione e di lavorazione del prodotto, la rivoluzione in campo ecologico, nell'assoluto rispetto dell'ambiente.**

CARE FOR THE ENVIRONMENT.

The extraordinary technology used to create the product, the ecological revolution, all with the highest regard for the environment.

AMOUR DE L'ENVIRONNEMENT.

Les extraordinaires technologies de composition et de façonnage du produit, la révolution dans le domaine écologique, dans l'absolu respect de l'environnement.

LIEBE FÜR DIE UMWELT.

Die außergewöhnliche Technologie bei Zusammensetzung und Bearbeitung des Produkts, die Revolution in Sachen Ökologie, mit absolutem Respekt für die Umwelt.

AMOR POR EL AMBIENTE.

Las extraordinarias tecnologías de composición y de elaboración del producto, la revolución en campo ecológico, en el absoluto respeto del ambiente.

# L'ERA DELLA BIOEDILIZIA.

I problemi provocati dall'inquinamento atmosferico, dal consumo di energia e dalla produzione dei rifiuti trovano una valida risposta nella **bioedilizia** che rappresenta una soluzione moderna ed efficace in quanto segue le tendenze attuali di **salvaguardia dei valori ambientali**. La bioedilizia dedica grande attenzione all'ambiente, con l'uso di **sostanze naturali**, facilmente degradabili o riciclabili, grazie ad un progetto di sistemi e impianti ad alta efficienza, **basso consumo, minimo effetto inquinante**.

## THE AGE OF ECO-BUILDING.

An answer to the problems caused by atmospheric pollution, energy consumption and waste production may be found in **eco-building**, which offers modern and effective solutions, following the current trend towards the **safeguarding of the environment**. Eco-building pays great attention to the environment through the use of **natural substances**, easily biodegradable or recyclable thanks to a range of high-efficiency systems and devices providing **low consumption and minimal environmental impact**.

## DIE ÄRA DES BIOLOGISCHEN BAUENS.

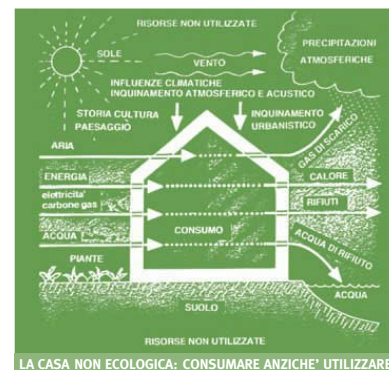
Die durch Luftverschmutzung, Energieverbrauch und Abfallproduktion verursachten Probleme finden eine wirksame Antwort im **biologischen Bauen**, eine moderne und effiziente Lösung, die den derzeitigen Tendenzen im **Umweltschutz** folgt. Das biologische Bauen hat sich der **Umweltverträglichkeit** verschrieben und verwendet **natürliche Werkstoffe**, die leicht abbaubar oder recyclingfähig sind, sowie hocheffiziente Systeme und Anlagen mit **geringem Energieverbrauch und minimaler Umweltbelastung**.

## L'ERE DE LA BIO-CONSTRUCTION.

Les problèmes provoqués par la pollution atmosphérique, par la consommation d'énergie et par la production des déchets trouvent une réponse valable dans la **bio-construction** qui représente une solution moderne et efficace parce qu'elle suit les tendances actuelles de **sauegarde des valeurs de l'environnement**. La bio-construction prête une grande attention à l'environnement, avec l'usage de **substances naturelles**, facilement dégradables ou recyclables, grâce à un projet de systèmes et équipements à efficacité élevée, **basse consommation, effet minimum polluant**.

## LA ERA DE LA BIOCONSTRUCCIÓN.

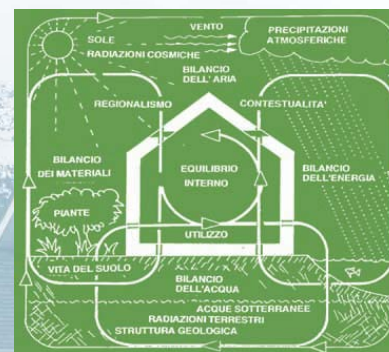
Los problemas causados por la contaminación atmosférica, el consumo de energía y la producción de desechos encuentran una respuesta válida en la **bioconstrucción**, que representa una solución moderna y eficaz, ya que sigue las tendencias actuales de **protección de los valores medioambientales**. La bioconstrucción dedica gran atención al medio ambiente, mediante el uso de **sustancias naturales**, degradables y de fácil reciclaje, y gracias a un diseño de sistemas e instalaciones de elevada eficiencia, **bajo consumo y mínimo efecto contaminante**.



The non eco-friendly home: consuming instead of using.  
La maison écologique: travailler avec les forces de la nature.  
Ein ökologisches Haus: konsumieren statt benutzen.  
El hogar no ecológico: consumir en lugar de utilizar.



The eco-friendly home: working with the power of nature.  
La maison écologique: travailler avec les forces de la nature.  
Ein ökologisches Haus: mit den Kräften der Natur arbeiten.  
El hogar ecológico: trabajar con las fuerzas de la naturaleza.



LA CASA ECOLOGICA: LAVORARE CON LE FORZE DELLA NATURA.

# LA NATURA CERTIFICA IRIS CERAMICA.

Iris Ceramica è certificata ANAB-IBO-IBN in quanto rispetta i criteri di architettura bio ecologica.

Garantisce la natura.



A conferma dell'amore e dell'attenzione per la natura e per l'ambiente, che da sempre sono alla base di un attento e costante lavoro di ricerca e di miglioramento dell'azienda, IRIS Ceramica ottiene la certificazione ANAB-IBO-IBN, (Associazione Nazionale per l'Architettura Bioecologica - Istituto Austriaco per l'Architettura Bioecologica - Istituto per l'Architettura Bioecologica di Neubeuern) marchio che suggella prodotti di pregio secondo i criteri dell'Architettura Bioecologica, e si conferma così come una realtà sempre in prima linea nella prevenzione dell'impatto ambientale.

## NATURE CERTIFIES IRIS CERAMICA.

Iris Ceramica is ANAB-IBO-IBN certified as it respects the criteria of bio-architecture. That's nature guaranteed.

As confirmation of our love for and attention to nature and the environment, which have always been the basis for our constant in-depth research and improvement, Iris Ceramica has been awarded the certification from **ANAB - IBO - IBN** (Italian National Association for Bioecological Architecture - Austrian Institute for Bioecological Architecture - Institute for Bioecological Architecture of Neubeuern, Germany), the seal of approval for high-quality products that meet the criteria of Bioecological Architecture, thus confirming that Iris is consistently in the forefront as far as environmental protection is concerned).

## DIE NATUR ZERTIFIZIERT IRIS CERAMICA.

Iris Ceramica erhielt die ANAB-IBO-IBN Zertifizierung, weil das Unternehmen die Kriterien der Bioarchitektur beachtet. Garantiert natürlich. Die Liebe und der sorgfältige Umgang mit Natur und Umwelt, die schon immer die Grundlage einer ständigen und aufmerksamen Forschungsarbeit und Optimierung des Unternehmens Iris Ceramica bilden, finden ihre Anerkennung in der Zertifizierung **ANAB - IBO - IBN** (ital. Verein für Baubiologie und -ökologie - österr. Institut für Baubiologie und -ökologie - Institut für Baubiologie und -ökologie Neubeuern); dieses Markenzeichen ist das Qualitätssiegel für hochwertige Produkte, die den Kriterien von Baubiologie und -ökologie entsprechen, und es bestätigt sich immer wieder als ein avantgardistischer Faktor für die Verhütung von Umweltschäden.

## LA NATURA CERTIFIE IRIS CERAMICA.

Iris Ceramica est certifiée ANAB-IBO-IBN parce qu'elle respecte les critères d'architecture bio-écologique. Elle garantit la nature.

Pour couronner son amour de la nature et les attentions dont elle comble l'environnement, concepts qui ont toujours été à la base de son travail de recherche minutieuse et permanente ainsi que de perfectionnement de l'entreprise, Iris Ceramica a reçu la certification **ANAB - IBO - IBN** (l'Association Italienne pour l'architecture Bio-écologique - l'Institut Autrichien pour l'Architecture Bio-écologique l'Institut pour l'Architecture Bio-écologique de Neubeuern). C'est un label que ne peuvent recevoir que des produits de valeur sur la base des critères de l'Architecture Bio-écologique. Iris Ceramica confirme ainsi sa position d'entreprise de premier plan en matière de protection environnementale.

## LA NATURALEZA CERTIFICA IRIS CERAMICA.

Iris Ceramica está certificada ANAB-IBO-IBN porque respeta los criterios de la arquitectura bioecológica. Garantiza la naturaleza. Como confirmación del amor y de la atención por la naturaleza y por el ambiente, que desde siempre son la base de un atento y constante trabajo de investigación y mejora en la empresa, Iris Ceramica obtiene el certificado **ANAB - IBO - IBN** (Asociación Nacional para la Arquitectura Bioecológica - Instituto Austriaco para la Arquitectura Bioecológica - Instituto para la Arquitectura Bioecológica de Neubeuern), norma que garantiza productos precitados, siguiendo los criterios de la Arquitectura Bioecológica, confirmándose así como una realidad, siempre en primera línea en la prevención del impacto ambiental.

# LE CORTI SENESI

## CALORE DI CASA

Gusto, creatività e stile per una casa che si rinnova giorno dopo giorno sotto il segno di un' eleganza senza tempo.





40x40 TORRITA  
40x20 TORRITA - 20x20 TORRITA

**NATURGRES**<sup>®</sup>  
PORCELLANATO 1300<sup>®</sup>









# LE CORTI SENESI

## A WARM HOME

Taste, creativity and style for a home rejuvenated day by day with timeless elegance.

## LA CHALEUR D'UNE MAISON

Goût, créativité et style pour une maison qui se renouvelle jour après jour, sous le signe d'une élégance sans temps.



## DIE WÄRME EINES ZUHAUSES

Ein immer wieder neu wirkendes, zeitlos elegantes Ambiente geschmackvoll, kreativ und mit Stil gestalten.

## CALOR DE HOGAR

Gusto, creatividad y estilo para una casa que se renueva día a día bajo el signo de una elegancia atemporal.

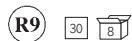
33,3x33,3 CHIUSI - 16,5x33,3 CHIUSI

 **NATURGRES**<sup>®</sup>  
PORCELLANATO 1500

# LE CORTI SENESI

ANAB-IBO-IBN  
 PRODOTTO  
 PER LA BIOEDILIZIA  
 CERTIFICATO  
 VALIDITA' MAGGIO 2004  
 MAGGIO 2008

718076 40x40 CHIUSI



713098 20x20  
 CHIUSI



719098 40x20 CHIUSI



719101 40x20 LISTONE CHIUSI



713101 20x20 ANG.  
 LISTONE CHIUSI



718077 40x40 PIENZA



713099 20x20  
 PIENZA



719099 40x20 PIENZA



719102 40x20 LISTONE PIENZA



713102 20x20 ANG.  
 LISTONE PIENZA





718078 40x40 TORRITA



713100 20x20 TORRITA



719100 40x20 TORRITA



719103 40x20 LISTONE TORRITA



713103 20x20 ANG. LISTONE TORRITA



729005 13x40 FASCIA MOSAICO LE CORTI



730003 13x13 ANG. FASCIA MOSAICO LE CORTI



40x40	40x20	20x20
<b>57%</b>	<b>29%</b>	<b>14%</b>

Percentuali di posa indicative - Approximate laying percentages

Pourcentages de pose indicatifs - Ungefährer Verlegungsprozentsatz - Porcentajes de colocación indicativos

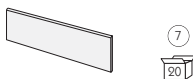
**NATURGRES®**  
PORCELLANATO 1300°

**GARANZIA 50 ANNI**  
**GUARANTEE 50 YEARS**  
**GARANTIE 50 ANS**  
**GEWÄHRLEISTUNG 50 JAHRE**  
**GARANTÍA 50 AÑOS**

**iris**  
L'Espresso

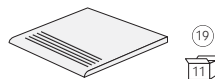
PEZZI SPECIALI • TRIMS • PIECES SPECIALES • FORMSTÜCKE • PIEZAS ESPECIALES

BATTISCOPIA 9,8x40



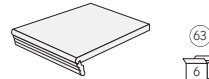
- 792560 BATTISCOPIA CHIUSI
- 792561 BATTISCOPIA PIENZA
- 792562 BATTISCOPIA TORRITA

GRADINO 33,3x33,3



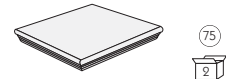
- 715060 GRADINO CHIUSI
- 715061 GRADINO PIENZA
- 715062 GRADINO TORRITA

SCALINO 33,3x33,3



- 715574 SCALINO CHIUSI
- 715575 SCALINO PIENZA
- 715576 SCALINO TORRITA

ANG. SCALINO 33,3x33,3



- 715874 ANG. SCALINO CHIUSI
- 715875 ANG. SCALINO PIENZA
- 715876 ANG. SCALINO TORRITA

# LE CORTI SENESI

ANAB-IBO-IBN  
 PRODOTTO  
  
 VALIDITA'  
 MAGGIO 2004  
 MAGGIO 2008  
 CERTIFICATO PER LA BIOEDILIZIA



717176 33,3x33,3 CHIUSI



716012 16,5x33,3 CHIUSI



716193 16,5x33,3 LISTONE CHIUSI



716693 16,5x16,5 ANG.  
 LISTONE CHIUSI



717177 33,3x33,3 PIENZA



716013 16,5x33,3 PIENZA



716194 16,5x33,3 LISTONE PIENZA

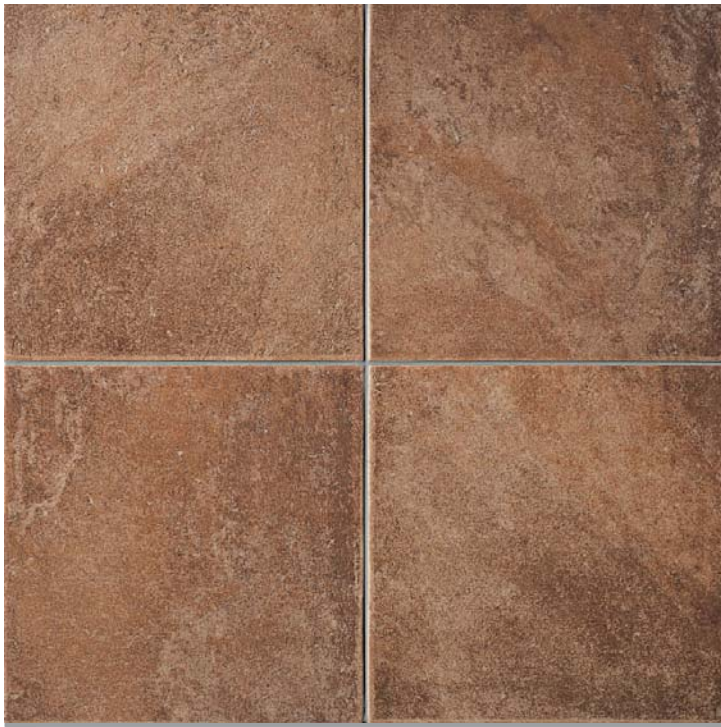


716694 16,5x16,5 ANG.  
 LISTONE PIENZA





**NATURGRES®**  
PORCELLANATO 1300°



717178 33,3x33,3 TORRITA

R9 20 11



716014 16,5x33,3 TORRITA

20 18



716195 16,5x33,3 LISTONE TORRITA

10 4



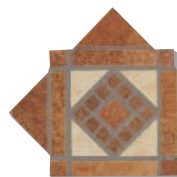
716695 16,5x16,5 ANG.  
LISTONE TORRITA

10 4



711702 12,5x33,3 FASCIA MOSAICO PALIO

42 4

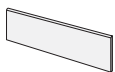


734205 12,5x12,5 ANG.  
MOSAICO PALIO

42 4

PEZZI SPECIALI • TRIMS • PIECES SPECIALES • FORMSTÜCKE • PIEZAS ESPECIALES

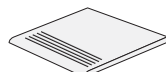
BATTISCOPIA 9,8x40



7 20

792560 BATTISCOPIA CHIUSI  
792561 BATTISCOPIA PIENZA  
792562 BATTISCOPIA TORRITA

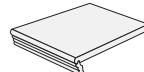
GRADINO 33,3x33,3



19 11

715060 GRADINO CHIUSI  
715061 GRADINO PIENZA  
715062 GRADINO TORRITA

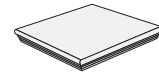
SCALINO 33,3x33,3



63 6

715574 SCALINO CHIUSI  
715575 SCALINO PIENZA  
715576 SCALINO TORRITA

ANG. SCALINO 33,3x33,3



75 2

715874 ANG. SCALINO CHIUSI  
715875 ANG. SCALINO PIENZA  
715876 ANG. SCALINO TORRITA

# DOLOMITI

## DETTAGLI CONTEMPORANEI

Lastre contemporanee danno vita a composizioni dinamiche per spazi abitativi raffinati ed armoniosi.





45,7x45,7 LATEMAR  
45,7x22,8 LATEMAR - 22,8x22,8 LATEMAR









# DOLOMITI

**CONTEMPORARY DETAILS**  
Contemporary slabs to create dynamic compositions for a sophisticated and harmonious living space.

**DÉTAILS CONTEMPORAINS**  
Des dalles contemporaines permettent de créer des compositions dynamiques pour des espaces habitatifs précieux et harmonieux.



**MODERNE DETAILS**  
Moderne Platten, die dynamische Kompositionen für erlesene, harmonische Wohnräume kreieren.

**DETALLES CONTEMPORÁNEOS**  
Placas contemporáneas dan vida a composiciones dinámicas para espacios habitables refinados y armoniosos.

45,7x45,7 SORAPIS  
45,7x22,8 SORAPIS - 22,8x22,8 SORAPIS

 **NATURGRES**  
PORCELLANATO 1500

# DOLOMITI

ANAB-IBO-IBN  
 PRODOTTI  
 CERTIFICATO  
 PER LA BIOEDILIZIA



745028 45,7x45,7 SORAPIS

R10 35 6



743007 22,8x22,8 SORAPIS

35 18

749007 45,7x22,8 SORAPIS

35 11



742501 11x45,7 FASCIA SORAPIS

79 4



742801 11x20 ANG. FASCIA SORAPIS

79 4

45,7x45,7	45,7x22,8	22,8x22,8
<b>57%</b>	<b>29%</b>	<b>14%</b>

Percentuali di posa indicative - Approximate laying percentages

Pourcentages de pose indicatifs - Ungefährer Verlegungsprozentsatz - Porcentajes de colocación indicativos

**NATURGRES**  
 PORCELLANATO 1500

**GARANZIA 50 ANNI**  
**GUARANTEE 50 YEARS**  
**GARANTIE 50 ANS**  
**GEWÄHRLEISTUNG 50 JAHRE**  
**GARANTÍA 50 AÑOS**

**iris**  
 Ceramic



745030 45,7x45,7 BRUNEC



743009 22,8x22,8  
BRUNEC



749009 45,7x22,8 BRUNEC



749502 11x45,7 FASCIA BRUNEC

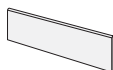


742802 11x20 ANG.  
FASCIA BRUNEC



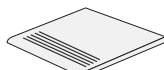
PEZZI SPECIALI • TRIMS • PIECES SPECIALES • FORMSTÜCKE • PIEZAS ESPECIALES

BATTISCOPA 8x45,7



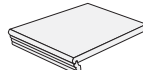
741011 BATTISCOPA SORAPIS  
741013 BATTISCOPA BRUNEC

GRADINO 45,7x45,7



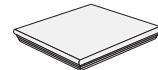
748804 GRADINO SORAPIS  
748806 GRADINO BRUNEC

SCALINO 33,3x33,3



715577 SCALINO SORAPIS  
715579 SCALINO BRUNEC

ANG. SCALINO 33,3x33,3



715877 ANG. SCALINO SORAPIS  
715879 ANG. SCALINO BRUNEC

# DOLOMITI

ANAB-IBO-IBN  
 PRODOTTI  
 CERTIFICATO  
 PER LA BIOEDILIZIA



745031 45,7x45,7 GROSTE



743010 22,8x22,8  
 GROSTE



749010 45,7x22,8 GROSTE



742503 11x45,7 FASCIA GROSTE



742803 11x20 ANG.  
 FASCIA GROSTE



45,7x45,7	45,7x22,8	22,8x22,8
<b>57%</b>	<b>29%</b>	<b>14%</b>

Percentuali di posa indicative - Approximate laying percentages

Pourcentages de pose indicatifs - Ungefährer Verlegungsprozentsatz - Porcentajes de colocación indicativos

**NATURGRES**  
PORCELLANATO 1500

**GARANZIA 50 ANNI**  
**GUARANTEE 50 YEARS**  
**GARANTIE 50 ANS**  
**GEWÄHRLEISTUNG 50 JAHRE**  
**GARANTÍA 50 AÑOS**

**iris**  
Cremona



745032 45,7x45,7 LATEMAR



743011 22,8x22,8  
LATEMAR



749011 45,7x22,8 LATEMAR



749504 11x45,7 FASCIA LATEMAR

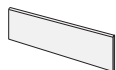


742804 11x20 ANG.  
FASCIA LATEMAR



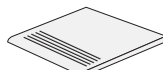
PEZZI SPECIALI • TRIMS • PIECES SPECIALES • FORMSTÜCKE • PIEZAS ESPECIALES

BATTISCOPA 8x45,7



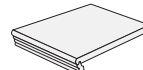
741014 BATTISCOPA GROSTE  
741015 BATTISCOPA LATEMAR

GRADINO 45,7X45,7



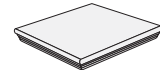
748807 GRADINO GROSTE  
748808 GRADINO LATEMAR

SCALINO 33,3X33,3



715580 SCALINO GROSTE  
715581 SCALINO LATEMAR

ANG. SCALINO 33,3X33,3



715880 ANG. SCALINO GROSTE  
715881 ANG. SCALINO LATEMAR

# LE CORTI SENESI

**SCHEMI DI POSA**  
 LAYING DESIGNS SCHEMAS DE POSE  
 VERLEGESCHEMATA ESQUEMAS DE COLOCACION

ANAB-IBO-IBN  
 PRODOTTO  
  
 VALIDITA'  
 MAGGIO 2004  
 MAGGIO 2008  
 CERTIFICATO PER LA BIOEDILIZIA



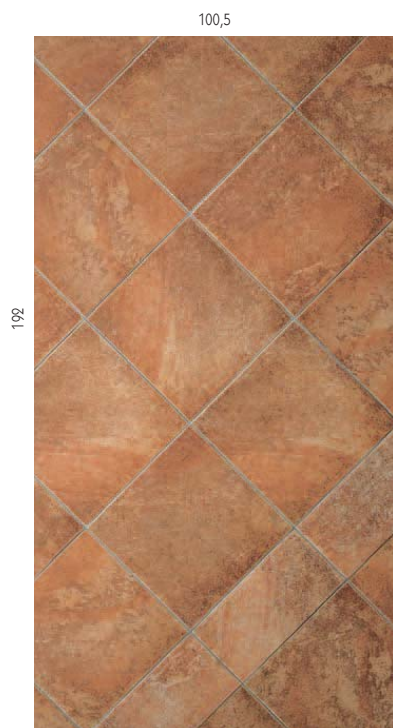
NBM101 CHIUSI 40x40 - 40x20 - 20x20  
 NBM102 PIENZA 40x40 - 40x20 - 20x20  
 NBM103 TORRITA 40x40 - 40x20 - 20x20



NBM109 TORRITA 40x20  
 NBM108 PIENZA 40x20  
 NBM107 CHIUSI 40x20



NBM104 40x40 CHIUSI FASCIA MOSAICO LE CORTI  
 NBM111 40x40 PIENZA FASCIA MOSAICO LE CORTI  
 NBM112 40x40 TORRITA FASCIA MOSAICO LE CORTI



NBM105 40x40 PIENZA LISTONE  
 NBM106 40x40 TORRITA LISTONE  
 NBM110 40x40 CHIUSI LISTONE



100,5

192



NBL057 33,3x33,3 CHIUSI FASCIA MOSAICO PALIO  
NBL064 33,3x33,3 PIENZA FASCIA MOSAICO PALIO  
NBL065 33,3x33,3 TORRITA FASCIA MOSAICO PALIO

100,5

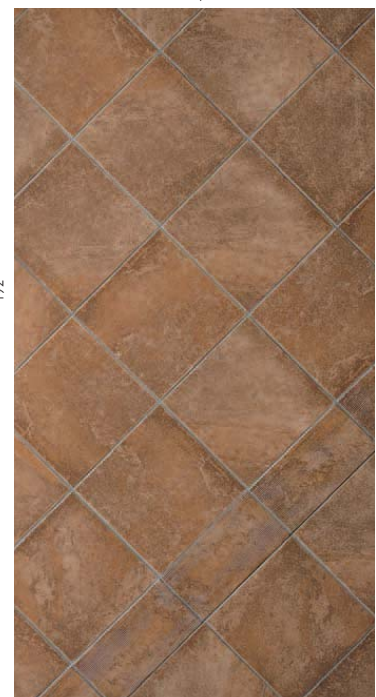
192



NBL061 16,5x33,3 PIENZA TST  
NBL060 16,5x33,3 CHIUSI TST  
NBL062 16,5x33,3 TORRITA TST

100,5

192



NBL059 33,3x33,3 TORRITA LISTONE  
NBL058 33,3x33,3 PIENZA LISTONE  
NBL063 33,3x33,3 CHIUSI LISTONE

# DOLOMITI

SCHEMI DI POSA  
LAYING DESIGNS SCHEMAS DE POSE  
VERLEGESCHEMATA ESQUEMAS DE COLOCACION

ANAB-IBO-IBN  
PRODOTTI  
CERTIFICATO  
PER LA BIOEDILIZIA



VALIDITA'  
MAGGIO 2004  
MAGGIO 2008



NBN013 45,7x45,7 - 45,7x22,8 - 22,8x22,8 SORAPIS  
NBN014 45,7x45,7 - 45,7x22,8 - 22,8x22,8 BRUNEC  
NBN015 45,7x45,7 - 45,7x22,8 - 22,8x22,8 GROSTE  
NBN016 45,7x45,7 - 45,7x22,8 - 22,8x22,8 LATEMAR



NBN022 45,7x22,8 BRUNEC  
NBN021 45,7x22,8 SORAPIS  
NBN023 45,7x22,8 GROSTE  
NBN024 45,7x22,8 LATEMAR



NBN020 45,7x45,7 LATEMAR + FASCIA  
NBN017 45,7x45,7 SORAPIS + FASCIA  
NBN018 45,7x45,7 BRUNEC + FASCIA  
NBN019 45,7x45,7 GROSTE + FASCIA



# MERCHANDISING



## LE CORTI SENESI



GL3525 40x40 - 40x20 - 20x20 CHIUSI  
GL3526 40x40 - 40x20 - 20x20 PIENZA  
GL3527 40x40 - 40x20 - 20x20 TORRITA



GL3529 40x20 PIENZA  
GL3528 40x20 CHIUSI  
GL3530 40x20 TORRITA



GL0321 33,3x33,3 TORRITA  
GL0319 33,3x33,3 CHIUSI  
GL0320 33,3x33,3 PIENZA



GL0322 16,5x33,3 CHIUSI  
GL0323 16,5x33,3 PIENZA  
GL0324 16,5x33,3 TORRITA

## DOLOMITI



LVU200 Display Naturgress



GL3707 45,7x45,7 - 45,7x22,8 - 22,8x22,8 SORAPIS  
GL3708 45,7x45,7 - 45,7x22,8 - 22,8x22,8 BRUNEC  
GL3709 45,7x45,7 - 45,7x22,8 - 22,8x22,8 GROSTE  
GL3710 45,7x45,7 - 45,7x22,8 - 22,8x22,8 LATEMAR



GL3712 45,7x22,8 BRUNEC  
GL3711 45,7x22,8 SORAPIS  
GL3713 45,7x22,8 GROSTE  
GL3714 45,7x22,8 LATEMAR



LCG013 Catalogo  
Novità 2005 Naturgress

Da sempre la politica aziendale di IRIS Ceramica è stata improntata al raggiungimento di un prodotto tecnicamente all'avanguardia e dagli elevati standard qualitativi. I marchi **UNI**, **NF-UPEC**, **PCBC** che ne certificano tutta la produzione sono l'attestazione più autorevole della qualità dei suoi materiali. Inoltre IRIS Ceramica ha ottenuto la certificazione **ISO 9001** relativa al sistema di qualità aziendale (progetto e sviluppo del prodotto, dei processi produttivi e dei servizi) e la certificazione **ISO 14001** per il proprio sistema di gestione ambientale (salvaguardia dell'ambiente all'interno ed all'esterno dei propri stabilimenti).

IRIS Ceramica's company policy has always aimed at producing a technically avant-garde product with high quality standards. All the company's products have obtained the **UNI**, **NF-UPEC** and **PCBC** marks which are the most authoritative certifications of material quality. Furthermore, IRIS Ceramica has obtained the **ISO 9001** certification for the company's quality system (design and development of the product, the manufacturing processes and services), as well as the **ISO 14001** certification for its environmental management system (protecting the environment both inside and outside its plants).

Depuis toujours la politique d'entreprise de IRIS Ceramica vise à la réalisation d'un produit d'avant-garde sur le plan technique et aux critères de qualité élevés. Les marques **UNI**, **NF-UPEC**, **PCBC** qui en certifient toute la production sont l'attestation la plus autorisée de la qualité de ses matériaux. En outre IRIS Ceramica a obtenu la certification **ISO 9001** concernant le système de qualité d'entreprise (projet et développement du produit, des processus de production et des services) et la certification **ISO 14001** pour son système de gestion de l'environnement (sauvegarde de l'environnement à l'intérieur et à l'extérieur de ses établissements).

Von jeher war die Unternehmenspolitik von IRIS Ceramica dadurch gekennzeichnet, ein technologisch hochmodernes Produkt mit einem außerordentlichen Qualitätsstandard zu entwickeln. Die Marken **UNI**, **NF-UPEC**, **PCBC** die die gesamte Produktion bescheinigen, sind der Beweis für die Qualität der Materialien. Außerdem wurde IRIS Ceramica das **ISO 9001** Zertifikat für das Qualitätsmanagement-System des Unternehmens (Entwurf und Entwicklung des Produktes, der Herstellungsprozesse und der Dienstleistungen) verliehen und das **ISO 14001** Zertifikat für sein Umweltmanagement-System (Ökologische Unternehmensführung sowohl innerhalb als auch außerhalb der Werke).

Desde siempre la política empresarial de IRIS Ceramica ha estado dirigida a la consecución de un producto técnicamente a la vanguardia y de elevados estándar de calidad. Las marcas **UNI**, **NF-UPEC**, **PCBC** que certifican toda la producción son el testimonio más acreditado de la calidad de sus materiales. Además IRIS Ceramica ha obtenido la certificación **ISO 9001** relativa al sistema de calidad empresarial (proyecto y desarrollo del producto, de los procesos productivos y de los servicios) y la certificación **ISO 14001** para el propio sistema de gestión ambiental (salvaguardia del ambiente en el interior y en el exterior de las propias plantas).














IMBALLI • PACKING • CONDITIONNEMENT • VERPACKUNGSEINHEITEN • EMBALAJES

FORMATO SIZE FORMAT FORMAT FORMATO	SPESSORE THICKNESS EPAISSEUR STÄRKE ESPESOR	KG/MQ KG/SQ.M. KG/M <sup>2</sup> KG/QM KG/M <sup>2</sup>	SCATOLA BOX BOÎTE KARTON CAJA	EUROPALLET		
CM	MM		PZ.	MQ.	BOX	MQ.



<b>45,7x45,7</b>	10,5	24,20	6	1,25	52	65,16
<b>45,7x22,8</b>	10,5	24,20	11	1,14	39	44,70
<b>22,8x22,8</b>	10,5	24,20	18	0,93	54	50,52
45,7x22,8 LISTONE	10,5	24,20	4	0,42	-	-
10x45,7 LISTELLO	10,5	24,20	4	0,18	-	-
22,8x22,8 ANG. LISTONE	10,5	24,20	4	0,21	-	-
10x10 ANG. LISTELLO	10,5	24,20	4	0,04	-	-
45,7x45,7 GRADINO	10,5	24,20	4	0,83	-	-
33,3x33,3 SCALINO	10,5	24,20	6	0,66	-	-
33,3x33,3 ANG. SCALINO	10,5	24,20	2	0,22	-	-
8x45,7 BATTISCOPIA	10,5	24,20	20	0,73	77	56,21
<b>40x40</b>	9	20,25	8	1,28	60	76,80
<b>40x20</b>	9	20,25	16	1,28	60	76,80
<b>20x20</b>	9	20,25	32	1,28	60	76,80
9,8x40 BATTISCOPIA	9	20,25	20	0,78	80	63,04
<b>33,3x33,3</b>	7,9	18,10	11	1,22	56	68,43
<b>16,5x33,3</b>	7,9	18,10	18	1,00	64	64,00
33,3x33,3 GRADINO	7,9	18,10	11	1,22	-	-
33,3x33,3 SCALINO	7,9	18,10	6	0,66	-	-
33,3x33,3 ANG. SCALINO	7,9	18,10	2	0,22	-	-



Classificazione secondo norme EN 14411-Allegato G gruppo B la Classification in accordance with EN 14411 Annexe G gruppo B la Klassifizierung gemäß EN14411 Normen Anlage G gruppe B la Classification selon les normes EN14411 Annexe G groupe B la Clasificación según normas EN 14411 Adjunto G grupo B la			
 Proprietà fisico-chimiche Physical-chemical properties Physikalisch-chemische Eigenschaften Propriétés physico-chimiques Propiedades físico-químicas	TIPO DI PROVA STANDARD OF TEST TESTNORM NORME DU TEST TIPO DE PRUEBAS	Valore prescritto Required value Vorgeschiebener Wert Valeur prescrite Valor prescrito	 Valore Medio Mean value Mittelwert Valeur moyenne Valor medio
 <b>ASSORBIMENTO D'ACQUA</b> WATER ABSORPTION WASSERAUFNAHME ABSORPTION D'EAU ABSORCIÓN DE AGUA	ISO 10545.3	≤ 0,5%	0,04%
 <b>DIMENSIONI</b> SIZES ABMESSUNGEN DIMENSIONS DIMENSIONES	ISO 10545.2	Lunghezza e larghezza - Length and width Länge und Breite - Longueur et largeur Largura y anchura ± 0,6% max Spessore - Thickness - Stärke - Epaisseur Espesor ± 5% max Rettilinearità spigoli - Linearity Kantengeradheit - Rectitude des arêtes Rectilineidad cantos ± 0,5% max Ortogonalità - Wedging - Rechtwinkligkeit Ortogonalität - Ortogonalidad ± 0,6% max Planarità - Warpage - Ebenföchigkeit - Planéité Planitud ± 0,5% max	± 0,2% ± 2% ± 0,2% ± 0,2% ± 0,2%
 <b>RESISTENZA ALLA FLESSIONE</b> FLEXION RESISTANCE BIEGEFESTIGKEIT RESISTANCE A LA FLEXION RESISTENCIA A LA FLEXIÓN	ISO 10545.4	<b>Breaking Strength</b> Thickness ≥ 7,5 mm: not less than 1300 N Thickness ≤ 7,5 mm: not less than 700 N  <b>Modulus of rupture</b> Minimum 35 N/mm <sup>2</sup>	> 1700 N *  55 N / mm <sup>2</sup>
 <b>RESISTENZA AL GELO</b> FROST RESISTANCE FROST BESTÄNDIGKEIT RESISTANCE AU GEL RESISTENCIA AL HIELO	ISO 10545.12	Non devono presentare rotture o alterazioni apprezzabili della superficie Must not produce noticeable alteration to surface Oberflächen dürfen, keinen Bruch oder Schaden aufweisen Ne doivent pas présenter des ruptures ou altérations trop importantes de la surface No deben presentar roturas o alteraciones apreciables de la superficie	Non gelive Frost-proof Frostsicher Non gélives Resistente a las heladas
 <b>COEFFICIENTE DI DILATAZIONE TERMICA LINEARE</b> COEFFICIENT OF LINEAR THERMAL-EXPANSION / LINEARER WÄRMEAUSSDEHNUNGSKOEFFIZIENT COEFFICIENT LINEAIRE DE DILATATION THERMIQUE COEFICIENTE DE DILATACIÓN TÉRMICA LINEAL	ISO 10545.8	Test method available	6,5x10 <sup>-6</sup> °K <sup>-1</sup>
 <b>RESISTENZA AI PRODOTTI CHIMICI</b> CHEMICAL RESISTANCE CHEMIKALIENFESTIGKEIT RESISTANCE AUX PRODUITS CHIMIQUES RESISTENCIA A LOS PRODUCTOS QUÍMICOS	ISO 10545.13	Non devono presentare apprezzabili segni d'attacco chimico Must not produce noticeable signs of chemical attack Sie dürfen keine sichtlichen Zeichen einer chemischen Zersetzung vorweisen Ne doivent pas présenter des signes trop évidents à l'attaque chimique No deben presentar apreciables señales de ataque químico	Non attaccate Not attacked Nicht angegriffen Non attaquées No atacados
 <b>RESISTENZA ALLE MACCHIE</b> STAIN RESISTANCE FLECKENBESTÄNDIGKEIT RESISTANCE AUX TACHES RESISTENCIA A LAS MANCHAS	ISO 10545.14	I < X < 5	<b>Classe 5</b> macchie rimosse con acqua corrente calda (senza detergente) stains removed by hot running water (without detergent) Fleckentfernung mit fliessendem Warmen Wasser (ohne Reinigungsmittel) Taches enlevées à l'eau courante chaude (sans détergent) Manchas que se pueden retirar con agua corriente caliente (sin detergente)